

**Zeitschrift:** L'ami du patois : trimestriel romand  
**Band:** 30 (2003)  
**Heft:** 124

**Artikel:** Amicala dai patoisan de Savegni, Fori et einveron  
**Autor:** Goumaz, M.-L.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-244620>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

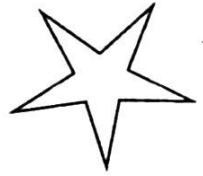
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Pages vaudoises



### AMICALA DAI PATOISAN DE SAVEGNI, FORI et einveron

L'Amicâla l'è dein lo dèlâo. L'a pèsu, l'on aprî l'autro, doû meimbro, qu'îrant quasu dâi vesin : Reynold Richard, presideint d'honneur, Manteniâo dâo vîlhio leingâdzo, on tot crâno qu'arâi z'u sè 94 an dein quauque senanne et M. Martial Biedermann qu'è vegnu à l'Amicâla on bocon su lo tâ mâ que lâi pregnâi grô de plyésî.

Reynold Richard l'a prâo ovrâ po mantenî lo patois per tsi no. Lo dèvesâve avoué lè z'ami, lo fasâi cougnâitre, lo tsantâve. Fasâi bon lo retrovâ su lo ban dèvant s'n ottô yô sè dèmafîtâve quand l'avâi prâo z'u esserbâ sè lece de clliâo. Adan, ye no contâve su son père qu'avâi z'âo z'u ètâ on "personnage" quemet diant ora et que dèvesâve ein patois. L'ametî comptâve grô por Reynold et tî lè patoisan sant recougnesseint de cein que lâo z'a lâissî.

Ai duvè famelye, no dien noûtr'ametî.

M.-L. Goumaz.

